



# Thiovit®

SCHWEFELPRÄPARAT GEGEN PILZE UND MILBEN

PRÉPARATION DE SOUFRE CONTRE LES MALADIES FONGIQUES ET LES ACARIENS

PREPARAZIONE DELLO ZOLFO CONTRO LE MALATTIE FUNGINE E GLI ACARI

Thiovit ist ein biologisches Fungizid- und Akarizid-Konzentrat auf Basis von Netzschwefel zum Verdünnen und Spritzen gegen Echten Mehltau, Schrotschuss, Schorf, Schwarzfleckenkrankheit sowie Gall-, Pocken- und Rostmilben in Gemüse, Beeren, Obst, Reben und Zierpflanzen. Es hat gleichzeitig einen positiven Nebeneffekt der zu kräftigeren Pflanzen und schöneren Früchten führt. Es bildet einen Belag, der hemmend auf vorhandene Schaderreger und vorbeugend gegen neue wirkt.

## Anwendung

Spritzbehandlung. Pflanzen allseitig gut benetzen. Behandlungen mehrmals im Abstand von 10–14 Tagen durchführen. Höhere Aufwandmenge bei starkem Befallsdruck.

**Brombeeren:** 2 % (20 g/l | Wasser für 10 m<sup>2</sup>) gegen Gallmilben (Brombeermilben) als Austriebs-spritzung beim Knospenschwellen, zweite Behandlung in Fall von starkem Befall mit 1 % (10 g/l | Wasser) wenn, Neuaustrieb ca. 10–15 cm lang ist. Für Brombeeren bezieht sich die angegebene Aufwandmenge auf Stadium "Erste Blüten bis etwa 50 % der Blüten offen" sowie eine Referenzbrühmenge von 1 l/10 m<sup>2</sup>.

**Erdbeeren:** 0,2–0,4 % (20–40 g/10 l | Wasser für 100 m<sup>2</sup>) gegen Echten Mehltau. Die angegebene Aufwandmenge bezieht sich auf Stadium "Vollblüte bis Beginn Rotfärbung der Früchte", 4 Pflanzen/m<sup>2</sup> sowie eine Referenzbrühmenge von 1 l/10 m<sup>2</sup>. Keine Anwendung während der Blüte bis zum Ernteende.

**Himbeere:** 1 % (10 g/l | Wasser für 10 m<sup>2</sup>) gegen Gallmilben beim Austrieb Frühjahr. Oder nach der Ernte (= BBCH 91) im Herbst. Jeweils maximal 1 Behandlung pro Parzelle. Für Sommerhimbeeren bezieht sich die angegebene Aufwandmenge auf Stadium "Erste Blüten bis etwa 50 % der Blüten offen" sowie eine Referenzbrühmenge von 1000 l/ha. Für Herbsthimbeeren bezieht sich die Aufwandmenge auf eine Heckenhöhe von 150–170 cm sowie eine Referenzbrühmenge von 1000 l/ha.

**Kernobst:** 0,75 % (75 g/10 l | Wasser) beim Austrieb, 0,5–0,75 % (50–75 g/10 l | Wasser) vor der Blüte und 0,3–0,5 % (30–50 g/10 l | Wasser) nach der Blüte gegen Echten Mehltau, Teilwirkung gegen Schorf mit Nebenwirkung auf Rostmilben. 10 l Spritzbrühe sind jeweils für ein Baumvolumen von ca. 63 m<sup>3</sup>. Nachblüttehandlungen nur bei schwefelverträglichen Sorten. Schwefelempfindlich sind: Cox Orange, Braeburn, Spartan und Summerred.

**Zwetschge, Pflaume:** 0,3–0,5 % (48–80 g/100 m<sup>2</sup>) ab Austrieb gegen Rost der Zwetschge. Die angegebene Aufwandmenge bezieht sich auf ein Baumvolumen von 1 m<sup>3</sup>/m<sup>2</sup>. Höhere Aufwandmengen bei starkem Befallsdruck. Wartefrist 3 Wochen. Maximal 5-Behandlungen pro Parzelle und Jahr.

**Kirsche, Pfirsich, Nektarine, Zwetschge, Pflaume:** 0,75 % (75 g/10 l | für ca. 63 m<sup>3</sup> Baumvolumen) vor der Blüte und 0,3–0,5 % (30–50 g/10 l | für ca. 63 m<sup>3</sup> Baumvolumen) nach der Blüte gegen Schrotschuss mit Nebenwirkung auf Rostmilben. Aprikosen nicht behandeln.

**Pfirsich/Nektarinen:** 0,3–0,5 % (30–50 g/10 l | Wasser für ca. 63 m<sup>3</sup> Baumvolumen) gegen Echter Mehltau und

Pfirsichschorf, nach der Blüte. Wartefrist 3 Wochen.  
**Reben:** 2 % (20 g/l | Wasser für 12,5 m<sup>2</sup>) als Austriebs-spritzung ab Laubblätter vollständig entfaltet bis Anschwellen der Blütenstandsknospen (= BBCH 15–51 = F) gegen Kräusel- und Pockenmilben, 0,1–0,4 % (10–40 g/10 l | Wasser für ca. 2,8 m<sup>3</sup> Laubwandvolumen) gegen Echten Mehltau als Vor- und Nachblütebehandlung bis Mitte August. Die angegebene Aufwandmenge bezieht sich auf Stadium Nachblüte (= BBCH 71–81 = J–M) und eine Referenzbrühmenge von 1,6 l/10 m<sup>2</sup> (Berechnungsgrundlage) oder auf ein Laubwandvolumen von 4,5 m<sup>3</sup>/10 m<sup>2</sup>. Wartefrist 3 Wochen.

**Küchenkräuter:** 20 g/10 l | Wasser gegen Echter Mehltau. Max. 3 Behandlungen pro Kultur und Jahr. Wartefrist: 2 Wochen. Bewilligt als geringfügige Verwendung nach Art. 35 PSMV (minor use).

**Kürbisgewächse (Cucurbitaceae), Tomaten:** 0,1–0,2 % (10–20 g/10 l | Wasser) gegen Echten Mehltau. Wartefrist: 3 Tage.

**Bäume und Sträucher (ausserhalb Forst), Blumenkulturen und Grünpflanzen, Rosen:** 0,1–0,2 % (10–20 g/10 l | Wasser) gegen Echten Mehltau der Zierpflanzen sowie Schrotschuss bei Kirschlorbeer.

## Beachten

Bewilligt für die nichtberufliche Verwendung. Hauswände nicht bespritzen (Verschmutzungsgefahr). Keine an Wassermangel leidenden Pflanzen behandeln. Nicht bei grosser Hitze (über 25 °C) oder langanhaltender Dürre oder bei übermässigem Pflanzenwachstum behandeln. Ansetzen der Spritzbrühe: Schutzhandschuhe tragen. Nicht mischbar mit SanoPlant Winteröl. Die Wiederverwendung der Gebinde ist verboten.

## Erste Hilfe

Beschmutzte Kleidung vor Wiedergebrauch waschen. Nach Hautkontakt sofort mit Wasser und Seife abwaschen. Nach Augenkontakt (Kontaktlinsen entfernen) sofort mit viel Wasser mehrere Minuten lang ausspülen, auch unter den Augenlidern. Bei anhaltenden Beschwerden Arzt aufsuchen. Nach Verschlucken sofort ärztlichen Rat einholen. Verpackung oder Etikett bereithalten wenn Sie das Toxikologische Informationszentrum oder einen Arzt anrufen, oder wenn Sie einen Arzt zu einer Behandlung aufsuchen.

## Lagerung

Kühl, aber frostfrei, trocken und in verschlossenen Originalgebinden aufbewahren. Von Nahrungsmitteln, Getränken und Futtermitteln fernhalten und für Haustiere unerreichbar aufbewahren.

Eine ausführliche Broschüre zur Brühmengenberechnung und Applikationstechnik für Haus&Garten finden sie mit dem QR-Code:



Thiovit est un fongicide et acaricide biologique concentré à base de soufre, à diluer et pulvériser, contre l'oïdium, la maladie criblée, la tavelure et l'excoriose de la vigne ainsi que l'ériophyde gallicole, l'érinose et les ériophyides. En même temps, il a un effet secondaire positif qui conduit à des plantes plus fortes et de plus beaux fruits. Il forme une couche qui inhibe les agents pathogènes existants et prévient l'apparition de nouveaux agents pathogènes.

## Emploi

Traitement par pulvérisation. Mouiller soigneusement et entièrement les plantes. Traiter plusieurs fois à intervalles de 10 à 14 jours. Dosage plus élevé en cas de forte attaque.

**Mûres:** 2 % (20 g/l | d'eau par 10 m<sup>2</sup>) contre l'ériophydes gallicoles des ronces en pulvérisation au débourrement (au moment du gonflement des bourgeons), deuxième traitement en cas de forte attaque à 1 % (10 g/l | d'eau) quand les nouvelles pousses mesurent env. 10–15 cm. Pour les mûres, le dosage indiqué se réfère au stade "début de la floraison jusqu'à 50 % de fleurs ouvertes"; traitement avec une quantité standard de bouillie de 1 l/10 m<sup>2</sup>.

**Fraisiers:** 0,2–0,4 % (20–40 g/10 l | d'eau pour 100 m<sup>2</sup>) contre l'oïdium. Le dosage indiqué se réfère au stade "pleine floraison" et "début de la coloration rouge des fruits", 4 plants/m<sup>2</sup>; traitement avec une quantité standard de bouillie de 1 l/10 m<sup>2</sup>. Pas de traitement pendant la floraison et jusqu'à fin de la récolte.

**Framboise:** 1 % (10 g/l | d'eau pour 10 m<sup>2</sup>) contre les ériophydes gallicoles au débourrement. Ou après la récolte (= BBCH 91) en automne. Dans chaque cas 1 traitement par parcelle au maximum. Pour les framboises d'été, le dosage indiqué se réfère au stade "début de la floraison jusqu'à 50 % de fleurs ouvertes"; traitement avec une quantité standard de bouillie de 1000 l/ha. Pour les framboises d'automne, le dosage indiqué se réfère aux haies d'une hauteur comprise entre 150 et 170 cm; traitement avec une quantité standard de bouillie de 1000 l/ha.

**Fruits à pépins:** 0,75 % (75 g/10 l | d'eau) au débourrement, 0,5–0,75 % (50–75 g/10 l | d'eau) avant la floraison et 0,3–0,5 % (30–50 g/10 l | d'eau) après la floraison contre l'oïdium, efficacité partielle contre la tavelure avec effets secondaires sur les ériophydes libres. 10 l de bouillie de référence à un volume de la haie foliaire d'env. 63 m<sup>3</sup>. Traitements post-floraux uniquement sur les variétés supportant le soufre. Ne pas traiter les variétés sensibles au soufre comme Cox Orange, Braeburn, Spartan et Summerred.

**Prunier (pruneau/prune):** 0,3–0,5 % (48–80 g/100 m<sup>2</sup>) dès le débourrement contre le rouille du prunier. Le dosage indiqué s'applique à un volume de haie foliaire de 1 m<sup>3</sup>/m<sup>2</sup>. Dosage plus élevé en cas de forte attaque. 5 traitements par parcelle et par année au maximum.

**Cerisier, pêcher, nectarine, prunier (pruneau/prune):** 0,75 % (75 g/10 l | à un volume de haie foliaire de 63 m<sup>3</sup>) avant floraison et 0,3–0,5 % (30–50 g/10 l | à un volume de haie foliaire de env. 63 m<sup>3</sup>) après floraison contre la maladie criblée avec effets secondaires sur les ériophydes libres. Ne pas traiter les abricots.

**Pêches/Nectarines:** 0,3–0,5 % (30–50 g/10 l | d'eau à un volume de haie foliaire de env. 63 m<sup>3</sup>) contre l'oïdium

et la tavelure noire du pêcher, après la floraison. Délai d'attente: 3 semaines.

**Vigne:** 2 % (20 g/l l d'eau par 12,5 m<sup>2</sup>) en pulvérisation au stade la plupart des feuilles sont étalées à gonflement des bourgeons des inflorescences (= BBCH 15-51 = F), contre l'acariose de la vigne et l'ériose, 0,1-0,4 % (10-40 g/10 l d'eau à un volume de la haie foliaire de env. 2,8 m<sup>3</sup>) contre l'oidium, traitement jusqu'à la mi-août. Le dosage mentionné se réfère au stade post floraison (= BBCH 71-81 = J-M) avec une quantité de bouillie de référence de 1,6 l/10 m<sup>2</sup> (base de calcul) ou à un volume de la haie foliaire de 4,5 m<sup>3</sup>/10 m<sup>2</sup>. Délai d'attente 3 semaines.

**Fines herbes:** 20 g/10 l d'eau contre l'oidium. 3 traitements par parcelle et par année au maximum. Délai d'attente: 2 semaines. Autorisé comme utilisation mineure selon l'art. 35 OPPh (minor use).

**Cucurbitacées, tomates:** 0,1-0,2 % (10-20 g/10 l d'eau) contre l'oidium. Délai d'attente: 3 jours.

**Arbres et arbustes (hors forêt), cultures florales et plantes vertes, rosier:** 0,1-0,2 % (10-20 g/10 l d'eau) contre l'oidium des plantes ornementales et la maladie criblée sur le laurier-cerise.

#### À noter

Autorisé pour l'utilisation non professionnelle. Ne pas pulvériser contre les façades des maisons (risque de taches). Ne pas traiter les plantes manquant d'eau. Ne pas traiter par température élevée (sur 25 °C) ou en cas de sécheresse prolongée ni en cas de croissance supérieure à la moyenne. Préparation de la bouillie: Porter des gants de protection. Non miscible avec SanoPlant Huile d'hiver. La réutilisation de l'emballage est interdite.

#### Premiers soins

Laver les vêtements contaminés avant de les remettre. En cas de contact cutané, laver immédiatement et abondamment à l'eau et au savon. En cas de projection dans les yeux (enlever les lentilles de contact) rincer immédiatement et abondamment à l'eau pendant plusieurs minutes, y compris sous les paupières. En cas de persistance des symptômes, consulter un médecin. En cas d'ingestion, consulter immédiatement un médecin. Se munir de l'emballage ou de l'étiquette lorsque vous appelez le numéro d'urgence, un centre antipoison ou un médecin.

#### Stockage

Conserver dans un endroit frais, mais à l'abri du gel et sec dans les emballages d'origine fermés. Conserver à l'écart des aliments, boissons et animaux domestiques.

**Vous trouverez une brochure détaillée sur le calcul de la quantité de bouillie et la technique d'application pour la maison et le jardin avec le code QR:**



**Thiovit è una fungicida e acaricida concentrato biologico a base di zolfo netto da diluire e spruzzare contro l'oidio, la vaiolatura della frutta a nocciolo e del lauro ceraso, la ticchiolatura, l'escoriosi della vite, come anche gli eriofidi, l'eriofidi gallicoli e rugginosi sugli ortaggi, bacche, frutta, viti e piante ornamentali. Allo stesso tempo ha un effetto secondario positivo che porta a piante più forti e frutti più belli. Forma un rivestimento che inibisce gli agenti patogeni esistenti e previene quelli nuovi.**

#### Modo d'uso

Spruzzatura. Bagnare bene le piante su tutti i lati. Trattare più volte a intervalli di 10-14 giorni. Dose più elevata in caso di forte attacco.

**More:** 2 % (20 g/l l di acqua per 10 m<sup>2</sup>) contro gli eurofidi gallicoli delle more, irrorazione dei getti al rigonfiamento delle gemme, 1 % (10 g/l l di acqua) Secondo trattamento in caso di forte attacco, quando i getti raggiungono circa 10-15 cm di lunghezza. Per le more la dose indicata si riferisce allo stadio "inizio fioritura fino a 50 % dei fiori aperti", trattamento con una quantità standard di poltiglia di 1 l/10 m<sup>2</sup>.

**Fragole:** 0,2-0,4 % (20-40 g/10 l di acqua per 100 m<sup>2</sup> di acqua) contro l'oidio della fragola. La dose indicata si riferisce allo stadio "piena fioritura fino all'inizio dell'arrossamento dei frutticini", 4 piante/m<sup>2</sup>, trattamento con una quantità standard di poltiglia di 1 l/10 m<sup>2</sup>.

Nessun trattamento tra la fioritura e la fine del raccolto. **Lampone:** 1 % (10 g/l l di acqua per 10 m<sup>2</sup>) contro gli eriofidi gallicoli al germogliamento nella primavera oppure dopo la raccolta (= BBCH 91) nello autunno. In ogni caso al massimo 1 trattamento per particella. Per i lamponi estivi la dose indicata si riferisce allo stadio "inizio fioritura fino a 50 % dei fiori aperti", trattamento con una quantità standard di poltiglia di 1000 l/ha. Per i lamponi autunnali la dose si riferisce ad una siepe di 150-170 cm d'altezza, trattamento con una quantità standard di poltiglia di 1000 l/ha.

**Frutta a granello:** 0,75 % (75 g/10 l di acqua) al germogliamento, 0,5-0,75 % (50-75 g/10 l di acqua) prima della fioritura e 0,3-0,5 % (30-50 g/10 l di acqua) dopo la fioritura contro l'oidio, azione parziale contro la ticchiolatura e effetto secondario contro gli eriofidi rugginosi. Dosaggio per 10 l di poltiglia e un volume fogliare di ca. 63 m<sup>3</sup>. Trattamenti dopo la fioritura unicamente su varietà che tollerano lo zolfo. Non trattare le specie sensibili allo zolfo come Cox Orange, Braeburn, Spartan e Summerred.

**Prugno/susino:** 0,3-0,5 % (48-80 g/100 m<sup>2</sup>) dal germogliamento contro la ruggine del susino. La dose indicata si riferisce a un volume di alberi di 10'000 m<sup>3</sup>/ha. Dose più elevata in caso di forte attacco. Al massimo 5 trattamenti per anno e particella.

**Ciliegio, pesco, pesco noce, prungo, susino:** 0,75 % (75 g/10 l di acqua per un volume di alberi di 63 m<sup>3</sup>) e 0,3-0,5 % (30-50 g/10 l di acqua per un volume di alberi di 63 m<sup>3</sup>) dopo la fioritura contro la vaiolatura prima della fioritura e effetto secondario contro gli eriofidi rugginosi. Non trattare gli albicocchi.

**Pesche/nettarine:** 0,3-0,5 % (30-50 g/10 l di acqua per un volume di alberi di 63 m<sup>3</sup>) contro l'oidio e la ticchiolatura del pesco, dopo la fioritura. Periodo di attesa: 3 settimane.

**Vite:** 2 % (20 g/l l di acqua per 12,5 m<sup>2</sup>) contro l'acarosi e l'eriofide della vite, irrorazione dei getti allo stadio foglie completamente sviluppato a rigonfiamento delle gemme d'inflorescenza (= BBCH 15-51 = F), 0,1-0,4 % (10-40 g/10 l di acqua per un volume fogliare di 2,8 m<sup>3</sup>) contro l'oidio della vite, applicazione entro metà agosto. La dose indicata si riferisce allo stadio dopo la fioritura (= BBCH 71-81 = J-M), trattamento con una quantità-referenza di poltiglia di 1,6 l/10 m<sup>2</sup> (base per il calcolo), oppure a un volume fogliare di 4,5 m<sup>3</sup>/10 m<sup>2</sup>. Periodo di attesa: vite 3 settimane.

**Erbette da cucina:** 20 g/10 l di acqua contro l'oidio. Erbette da cucina: Al massimo 3 trattamenti per anno e particella. Periodo di attesa: 2 settimane. Autorizzato come uso minore secondo l'art. 35 OPPh (minor use).

**Pomodori, cucurbitacee:** 0,1-0,2 % (10-20 g/10 l di

acqua) contro l'oidio. Periodo di attesa: 3 giorni. **Alberi e arbusti (al di fuori della foresta), colture da fiore e piante verdi, rose:** 0,1-0,2 % (10-20 g/10 l di acqua) contro l'oidio delle piante ornamentali e la vaiolatura del lauro ceraso.

#### Attenzione

Autorizzato per l'utilizzazione non professionale. Non spruzzare sulle facciate delle case (rischio di macchie). Non trattare piante che soffrono la mancanza di acqua. Non utilizzare con temperature elevate (sopra 25 °C), siccità persistente o in caso di crescita eccessiva delle piante. Durante la preparazione della poltiglia: Indossare guanti di protezione. Non miscibile con SanoPlant Olio invernale. Il riutilizzo di questo imballaggio è proibito.

#### Primo soccorso

Togliere immediatamente tutti gli indumenti contaminati. In caso di contatto con la pelle lavare subito abbondantemente con acqua e sapone. In caso di contatto con gli occhi (rimuovere le lenti a contatto) sciacquare immediatamente con molta acqua anche sotto le palpebre per alcuni minuti. In caso di sintomi persistenti, chiamare un medico. In caso d'ingestione consultare immediatamente il medico. Tenere con sé il contenitore o l'etichetta del prodotto, quando si chiama il numero d'emergenza, un centro antiveleni o il medico.

#### Stoccaggio

Conservare negli imballaggi originali ben chiusi, in luoghi asciutti e freschi, ma al riparo dal gelo. Conservare lontano da alimenti, mangimi, bevande e animali domestici.

**Troverete una brochure dettagliata sul calcolo della quantità di poltiglia e la tecnologia di applicazione per la casa e il giardino con il codice QR:**



Westland Schweiz GmbH  
8157 Dielsdorf  
0900 800 009  
(Festnetz 49 Rp./Min.)  
www.maag-garden.ch

